

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving
PWGSC
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5
Bid Fax: (905) 615-2095

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada
Ontario Region
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5

Title - Sujet ARTICLES D'ÉPICERIE DIVER		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0135-126134/A		Date 2012-05-09
Client Reference No. - N° de référence du client W0135-2-Q6134		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier TOR-1-34554 (033)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TOR-033-5911		
Date of Original Request for Standing Offer		2012-04-30
Date de la demande de l'offre à commandes originale		
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-05-15		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Lesley		Buyer Id - Id de l'acheteur tor033
Telephone No. - N° de téléphone (905) 615-2076 ()	FAX No. - N° de FAX (905) 615-2060	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

LA MODIFICATION 001 VISE À MODIFIER LES CRITÈRES FINANCIERS OBLIGATOIRES, ANNEXE B ET ANNEXE D

1.2 Évaluation financière

1.2.1 Critères financiers obligatoires

L'offrant doit remplir l'Annexe B - Base de paiement, en dollars canadiens, et la présenter avec son offre. Le prix doit être fourni pour chaque article.

Les soumissions seront évaluées en fonction des prix indiqués à l'annexe B - Base de paiement. Les prix indiqués à l'annexe B - Base de paiement, seront intégrés à l'annexe D - Évaluation financière, aux fins d'évaluation du prix.

Le prix utilisé dans l'évaluation sera le coût total évalué que l'on obtient comme suit :

Le coût total évalué est la somme du prix calculé ferme.

Le prix calculé ferme est le nombre estimatif d'unités multiplié par le prix ferme de l'unité

À Annexe B - Base de Paiement

Supprimer : l'intégralité

Insérer :

Annexe B BASE DE PAIEMENT - Revision 1

Prix unitaires fermes en dollars canadiens incluant les droits de douane et la taxe d'accise, destination FAB. Le montant total de la taxe sur les produits et services (TPS) ou de la taxe de vente harmonisée (TVH) doit être indiqué séparément, le cas échéant.

A. Produits de l'inventaire standard

Les prix indiqués à l'annexe B sont fermes pour une période de six (6) mois à compter de la date d'attribution de l'offre à commandes.

À l'expiration de la période de validité des prix fermes indiquée ci-dessus, l'offrant peut mettre à jour ou réviser les prix en fonction des conditions actuelles du marché. Une fois les prix actualisés, ils demeurent fermes pour le reste de la période de validité de l'offre à commandes.

Toute demande relative à la mise à jour/révision des prix doit être transmise à l'autorité contractante aux fins d'examen et d'approbation.

Un avis d'au moins deux semaines doit être donné pour une mise à jour afin de permettre l'examen et la mise en oeuvre de tout changement.

B. Commande spéciale

Le ou les produits commandés par le MDN qui ne figurent pas dans le tableau ci-dessus seront facturés conformément à la liste principale des prix de l'offrant, moins un rabais de ____%. L'offrant doit fournir sa liste de prix principale au moment de l'attribution de l'offre à commandes.

Les frais pour l'ensemble des commandes spéciales ne doivent pas dépasser 30 000,00 \$ (excluant la TPS/TVH).

Table 1: Produits de l'inventaire standard

#	Produit/description de l'article	Brand	Description de l'unité	Prix ferme de l'unité
---	----------------------------------	-------	------------------------	-----------------------

Boissons				
1	Jus de pomme en berlingot		32 x 200 ml	\$
2	Jus d'orange en berlingot		32 x 200 ml	\$
3	Jus d'orange non sucré - bouteille PET		24 x 300 ml	\$
4	Jus de tomate	Heinz	12 x 1.36 L	\$
5	Jus V-8 en boîte	V-8	48 x 156 ml	\$
Boulangerie et pâtisserie				
6	Farine tout usage, blanche		1 x 20 kg	\$
7	Croûte à pizza de luxe sur plaque, 9 po, Canada		10 x 9"	\$
8	Mélange à crêpes de luxe		8 x 1.6 kg	\$
9	Mélange de pâte à muffins, bleuets		1 x 8 lb	\$
10	Mélange de pâte à muffins, carottes		1 x 8 lb	\$
11	Biscuits soda salés		260 x 4 ct	\$
12	Tarte aux pommes	RTB Canada	6 x 44 oz	\$
13	Tarte aux bleuets	RTB Canada	6 x 44 oz	\$
14	Tarte à la citrouille, décongeler et servir, Canada		6 x 35 oz	\$
15	Gâteaux variés n° 1		2 x 14 oz	\$
16	Emballage multiple de gâteaux sur plateau, surgelés		4 x 100 oz	\$
17	Pâte à biscuits, variété		224 x 2 oz	\$
18	Pâte à biscuits, avoine et raisins		128 x 56 gr	\$
Fruits et légumes en conserve				
19	Quartiers de mandarines		24 x 284 ml	\$
20	Salade de fruits tropicaux		6 x 100 oz	\$
21	Haricots rouges	Primo	6 x 2.84 L	\$
22	Tomates en dés		6 x 2.84 L	\$
23	Tomates broyées		6 x 2.84 L	\$
24	Tomates oblongues de choix, entières	Primo	6 x 2.84 L	\$
25	Mini-carottes entières		6 x 2 kg	\$
26	Maïs à grains entiers		6 x 2 kg	\$
27	Maïs en crème		6 x 2.84 L	\$
Fruits et légumes surgelés				
28	Canneberges	IQF	1 x 5 kg	\$
29	Framboises	IQF	1 x 5 kg	\$
30	Haricots verts, entiers		2 x 4.5 kg	\$
31	Mini-carottes, entières		6 x 2 kg	\$
32	Mélange de légumes, sauté mandarin		6 x 2 kg	\$
33	Légumes mélangés, variété orientale		6 x 2 kg	\$
34	Pois de fantaisie A		6 x 2 kg	\$
Pommes de terre				
35	Frites, coupe régulière, 3/8 po		6 x 5 lb	\$
36	Frites, extracroustillantes, épicées		6 x 5 lb	\$
37	Pommes de terre savoureuses en dés extracroustillantes de McCain	McCain	6 x 5 lb	\$

38	Pommes de terre en dés		6 x 5 lb	\$
Pâtes alimentaires et riz				
39	Coudes (macaroni)	Primo	2 x 10 lb	\$
40	Spaghetti, 10 po		1 x 9.07 kg	\$
41	Lasagnes, 20 po		1 x 10 lb	\$
42	Fusilli aux légumes	Primo	2 x 5 lb	\$
43	Riz à grains longs blanc, étuvé	Uncle Ben's	1 x 10 kg	\$
Condiments, sauces et vinaigrettes				
44	Mayonnaise	Kraft	1 x 16 L	\$
45	Mayonnaise en portions individuelles	Kraft	200 x 18 ml	\$
46	Sauce Miracle Whip	Kraft	1 x 16 L	\$
47	Sauce Miracle Whip		200 x 18 ml	\$
48	Vinaigrette française, indiv.	Kraft	200 x 18 ml	\$
49	Vinaigrette César crémeuse	Kraft	100 x 40 ml	\$
50	Vinaigrette italienne Golden	Kraft	100 x 40 ml	\$
51	Vinaigrette italienne piquante, Calorie Wise	Kraft	2 x 3.78 L	\$
52	Vinaigrette française		2 x 4 L	\$
53	Moutarde préparée, jaune	Heinz	1 x 11.35 L	\$
54	Moutarde en flacon pressable	Frenchs	12 x 325 ml	\$
55	Vinaigre balsamique		2 x 5 L	\$
56	Ketchup en flacon	Heinz	6 x 2.84 L	\$
57	Ketchup en sachet	Heinz	500 x 8 ml	\$
Sauces				
58	Mélange à sauce au boeuf instantanée	Knorr	6 x 377 g	\$
59	Préparation pour soupe au poulet		1 x 12 Lb	\$
60	Mélange à sauce pour poutine (Canada)		1 x 4.5 kg	\$
61	Poudre d'ail		12 x 525 g	\$
62	Sauce à pizza	Primo	6 x 2.84 L	\$
63	Sauce pour pâtes, tomates et basilique		6 x 100 oz	\$
64	Sauce tomate	Primo	6 x 2.84 L	\$
65	Salsa douce avec gros morceaux, Canada		2 x 3.7 L	\$
66	Trempeur barbecue		100 x 28 g	\$
67	Sauce soya		2 x 4 L	\$
Poisson et fruits de mer en conserve				
68	Palourdes japonaises		24 x 284 g	\$
69	Saumon rose de fantaisie		24 x 418 g	\$
70	Thon pâle émietté dans l'eau		24 x 170 g	\$
71	Chair de crabe émiettée de choix		1 x 5 Lb	\$
Salades préparées				
72	Salade de chou crémeuse		1 x 10 lb	\$
73	Salade de macaroni		1 x 10 lb	\$
74	Salade de chou huile et vinaigre, style déli		1 x 10 lb	\$
75	Salade de pommes de terre classique		1 x 10 lb	\$

À Annexe D - ÉVALUATION FINANCIÈRE

Supprimer : l'intégralité

Insérer :

Annexe D ÉVALUATION FINANCIÈRE - Revision 1

Aux fins de l'évaluation, l'analyse du prix de la soumission sera fondée sur les prix fermes des unités indiqués à l'Annexe B - Base de paiement et les nombres estimatifs. Les quantités sont utilisées comme lignes directrices à des fins d'évaluation seulement et ne constituent aucunement une garantie d'utilisation.

Item	Produit/descripti on de l'article	Description de l'unité	Nombre estimatif d'unités	Prix ferme de l'unité	Prix calculé ferme
Boissons					
1	Jus de pomme en berlingot	32 x 200 ml	33	\$	\$
2	Jus d'orange en berlingot	32 x 200 ml	36	\$	\$
3	Jus d'orange non sucré - bouteille PET	24 x 300 ml	25	\$	\$
4	Jus de tomate	12 x 1.36 L	17	\$	\$
5	Jus V-8 en boîte	48 x 156 ml	10	\$	\$
Boulangerie et pâtisserie					
6	Farine tout usage, blanche	1 x 20 kg	27	\$	\$
7	Croûte à pizza de luxé sur plaque, 9 po, Canada	10 x 9"	16	\$	\$
8	Mélange à crêpes de luxe	8 x 1.6 kg	4	\$	\$
9	Mélange de pâte à muffins, bleuets	1 x 8 lb	13	\$	\$
10	Mélange de pâte à muffins, carottes	1 x 8 lb	6	\$	\$
11	Biscuits soda salés	260 x 4 ct	18		
12	Tarte aux pommes	6 x 44 oz	8	\$	\$
13	Tarte aux bleuets	6 x 44 oz	8	\$	\$
14	Tarte à la citrouille, décongeler et servir, Canada	6 x 35 oz	2	\$	\$
15	Gâteaux variés n° 1	2 x 14 oz	16	\$	\$
16	Emballage multiple de	4 x 100 oz	13	\$	\$

	gâteaux sur plateau, surgelés				
17	Pâte à biscuits, variété	224 x 2 oz	22	\$	\$
18	Pâte à biscuits, avoine et raisins	128 x 56 gr	8	\$	\$
Fruits et légumes en conserve					
19	Quartiers de mandarines	24 x 284 ml	14	\$	\$
20	Salade de fruits tropicaux	6 x 100 oz	23	\$	\$
21	Haricots rouges	6 x 2.84 L	12	\$	\$
22	Tomates en dés	6 x 2.84 L	26	\$	\$
23	Tomates broyées	6 x 2.84 L	18		
24	Tomates oblongues de choix, entières	6 x 2.84 L	10	\$	\$
25	Mini-carottes entières	6 x 2 kg	29	\$	\$
26	Maïs à grains entiers	6 x 2 kg	20		
27	Maïs en crème	6 x 2.84 L	12	\$	\$
Fruits et légumes surgelés					
28	Canneberges	1 x 5 kg	2	\$	\$
29	Framboises	1 x 5 kg	3	\$	\$
30	Haricots verts, entiers	2 x 4.5 kg	18	\$	\$
31	Mini-carottes, entières	6 x 2 kg	25	\$	\$
32	Mélange de légumes, sauté mandarin	6 x 2 kg	15		
33	Légumes mélangés, variété orientale	6 x 2 kg	14	\$	\$
34	Pois de fantaisie A	6 x 2 kg	14	\$	\$
Pommes de terre					
35	Frites, coupe régulière, 3/8 po	6 x 5 lb	43	\$	\$
36	Frites, extracroustillantes, épicées	6 x 5 lb	18	\$	\$
37	Pommes de terre savoureuses en dés extracroustillantes de McCain	6 x 5 lb	13	\$	\$
38	Pommes de terre en dés	6 x 5 lb	30	\$	\$
Pâtes alimentaires et riz					

39	Coudes (macaroni)	2 x 10 lb	22	\$	\$
40	Spaghetti, 10 po	1 x 9.07 kg	7	\$	\$
41	Lasagnes, 20 po	1 x 10 lb	17	\$	\$
42	Fusilli aux légumes	2 x 5 lb	19	\$	\$
43	Riz à grains longs blanc, étuvé	1 x 10 kg	23	\$	\$
Condiments, sauces et vinaigrettes					
44	Mayonnaise	1 x 16 L	22	\$	\$
45	Mayonnaise en portions individuelles	200 x 18 ml	8	\$	\$
46	Sauce Miracle Whip	1 x 16 L	19	\$	\$
47	Sauce Miracle Whip	200 x 18 ml	4	\$	\$
48	Vinaigrette française, indiv.	200 x 18 ml	4	\$	\$
49	Vinaigrette César crémeuse	100 x 40 ml	20	\$	\$
50	Vinaigrette italienne Golden	100 x 40 ml	5	\$	\$
51	Vinaigrette italienne piquante, Calorie Wise	2 x 3.78 L	7	\$	\$
52	Vinaigrette française	2 x 4 L	6	\$	\$
53	Moutarde préparée, jaune	1 x 11.35 L	16	\$	\$
54	Moutarde en flacon pressable	12 x 325 ml	8	\$	\$
55	Vinaigre balsamique	2 x 5 L	11	\$	\$
56	Ketchup en flacon	6 x 2.84 L	14	\$	\$
57	Ketchup en sachet	500 x 8 ml	7	\$	\$
Sauces					
58	Mélange à sauce au boeuf instantanée	6 x 377 g	32	\$	\$
59	Préparation pour soupe au poulet	1 x 12 Lb	12	\$	\$
60	Mélange à sauce pour poutine (Canada)	1 x 4.5 kg	2	\$	\$
61	Poudre d'ail	12 x 525 g	10	\$	\$
62	Sauce à pizza	6 x 2.84 L	18	\$	\$
63	Sauce pour pâtes, tomates et basilique	6 x 100 oz	15	\$	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0135-126134/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

tor033

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0135-2-Q6134

File No. - N° du dossier

TOR-1-34554

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

64	Sauce tomate	6 x 2.84 L	21	\$	\$
65	Salsa douce avec gros morceaux, Canada	2 x 3.7 L	14	\$	\$
66	Trempette barbecue	100 x 28 g	10	\$	\$
67	Sauce soya	2 x 4 L	4	\$	\$
Poisson et fruits de mer en conserve					
68	Palourdes japonaises	24 x 284 g	34	\$	\$
69	Saumon rose de fantaisie	24 x 418 g	26	\$	\$
70	Thon pâle émietté dans l'eau	24 x 170 g	28	\$	\$
71	Chair de crabe émiettée de choix	1 x 5 Lb	66	\$	\$
Salades préparées					
72	Salade de chou crémeuse	1 x 10 lb	10	\$	\$
73	Salade de macaroni	1 x 10 lb	12	\$	\$
74	Salade de chou huile et vinaigre, style déli	1 x 10 lb	10	\$	\$
75	Salade de pommes de terre classique	1 x 10 lb	15	\$	\$

Coût total évalué _____ \$